



7.11.2018

LAUSUNTO

budjettivaliokunnalta

työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi Euroopan
globalisaatiorahastosta (EGR)
(COM(2018)0380 – C8-0231/2018 – 2018/0202(COD))

Valmistelija: Manuel dos Santos

PA_Legam

TARKISTUKSET

Budjettivaliokunta pyytää asiasta vastaavaa työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokuntaa ottamaan huomioon seuraavat tarkistukset:

Tarkistus 1

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(3 a) Euroopan parlamentti korosti 14 päivänä maaliskuuta 2018 ja 30 päivänä toukokuuta 2018 monivuotisesta rahoituskehyksestä 2021–2027 antamissaan päätöslauselmissa niiden monialaisten periaatteiden merkitystä, joiden on oltava monivuotisen rahoituskehysten 2021–2027 ja kaiken siihen liittyvän unionin toimintapolitiikan perustana. Euroopan parlamentti toisti tässä yhteydessä kantansa, jonka mukaan unionin on pidettävä kiinni sitouksestaan toimia edelläkävijänä YK:n kestävän kehityksen tavoitteiden saavuttamisessa, ja piti valitettavana, että monivuotista rahoituskehystä koskeviin ehdotuksiin ei sisälly asiaankuuluvaa selkeää ja näkyvää sitoumusta asiasta. Tämän vuoksi parlamentti pyysi, että kestävän kehityksen tavoitteet valtavirtaistetaan kaikissa unionin toimintapolitiikoissa ja seuraavan monivuotisen rahoituskehysten aloitteissa. Lisäksi se painotti, että syrjinnän torjuminen on olennaisen tärkeää, jotta unioni voisi noudattaa osallisuutta edistävää Eurooppaa koskevia sitoumuksiaan, ja pyysi tämän vuoksi, että sukupuolten tasa-arvon valtavirtaistaminen ja sukupuolten tasa-arvoa koskevat sitoumukset sisällytetään kaikkiin unionin toimintapolitiikkoihin ja aloitteisiin seuraavassa monivuotisessa rahoituskehyksessä. Euroopan parlamentti painotti näkemystään, että

Pariisin sopimuksen perusteella ilmastoon liittyvää monialaista varainkäyttöä olisi lisättävä huomattavasti nykyiseen monivuotiseen rahoituskehukseen verrattuna ja 30 prosentin taso olisi saavutettava mahdollisimman pian ja viimeistään vuoteen 2027 mennessä.

Tarkistus 2

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 13 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(13 a) Euroopan parlamentti toisti monivuotisesta rahoituskehuksesta 2021–2027 ja omista varoista 30 päivänä toukokuuta 2018 antamassaan päätöslauselmassa vakaan näkemyksensä siitä, kuinka paljon unionin tärkeimpien politiikkojen toteuttamiseen tarvitaan rahoitusta monivuotisessa rahoituskehyksessä 2021–2027, jotta ne voisivat täyttää tehtävänsä ja saavuttaa tavoitteensa. Erityisesti se painotti vaatimusta kaksinkertaistaa pk-yrityksille ja nuorisotyöttömyyden torjuntaan monivuotisessa rahoituskehyksessä varattu erityisrahoitus. Se piti hyvinä useita ehdotuksia nykyisten säännösten parantamisesta ja varsinkin erityisvälineiden määrärahojen korotusta ja totesi aikovansa neuvotella muistakin parannuksista aina tarpeen mukaan.

Tarkistus 3

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti

Tarkistus

(18) Työttömiksi jääneiden työntekijöiden ja itsenäisten ammatinharjoittajien, joiden työskentely on loppunut, pitäisi voida hyötyä EGR:stä

(18) Työttömiksi jääneiden työntekijöiden ja itsenäisten ammatinharjoittajien, joiden työskentely on loppunut, pitäisi voida hyötyä EGR:stä

tasapuolisesti työsopimuksen tai -suhteen tyypistä riippumatta. Tätä asetusta sovellettaessa olisi EGR:n mahdollisina edunsaajina sen vuoksi pidettävä työttömiksi jääneitä työntekijöitä sekä itsenäisiä ammatinharjoittajia, joiden työskentely on loppunut.

tasapuolisesti työsopimuksen tai -suhteen tyypistä riippumatta. Tätä asetusta sovellettaessa olisi EGR:n mahdollisina edunsaajina sen vuoksi pidettävä työttömiksi jääneitä työntekijöitä sekä itsenäisiä ammatinharjoittajia, ***mukaan lukien mikroyritysten ja pienyrittysten omistaja-johtajat***, joiden työskentely on loppunut.

Tarkistus 4

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 22 kappale

Komission teksti

(22) Jotta edunsaajia voitaisiin tukea tehokkaasti ja nopeasti, jäsenvaltioiden olisi kaikin keinoin pyrittävä jättämään täydellisiä hakemuksia hakiessaan EGR:n rahoitustukea. Jos komissio tarvitsee lisätietoja hakemuksen arvioimiseksi, lisätietojen toimittaminen olisi rajattava ajallisesti.

Tarkistus

(22) Jotta edunsaajia voitaisiin tukea tehokkaasti ja nopeasti, jäsenvaltioiden olisi kaikin keinoin pyrittävä jättämään täydellisiä hakemuksia hakiessaan EGR:n rahoitustukea. Jos komissio tarvitsee lisätietoja hakemuksen arvioimiseksi, lisätietojen toimittaminen olisi rajattava ajallisesti. ***On tärkeää, että jäsenvaltiot ja komissio tekevät tiivistä yhteistyötä noudattaakseen tässä asetuksessa EGR:n rahoitustukea koskevien hakemusten tarkastelulle asetettuja määräaikoja.***

Tarkistus 5

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 27 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(27 a) EGR:ää koskevasta budjettikohdasta olisi asetettava vuotuisen talousarviomenettelyn kautta saataville riittävä määrä maksumäärärahoja, jotta katetaan tarpeet, joita syntyy erityisesti kunkin vuoden ensimmäisten kuukausien aikana, jolloin muista budjettikohdista voidaan tehdä vain erityisen rajoitetusti määrärahasiirtoja.

Tarkistus 6

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 37 kappale

Komission teksti

(37) **Koska on tärkeää torjua ilmastonmuutosta Pariisin sopimuksen täytäntöönpanoa koskevien unionin sitoumusten** ja Yhdistyneiden kansakuntien kestävä kehityksen tavoitteiden **mukaisesti, ohjelmasta edistetään** ilmastotoimien **valtavirtaistamista kaikessa unionin politiikassa ja pyrkimistä yleiseen tavoitteeseen**, jonka mukaan **25 prosentilla** EU:n talousarviomenoista **olisi tuettava ilmastotavoitteita**. Rahaston valmistelun ja toteutuksen kuluessa kartoitetaan asiaankuuluvia toimia, joita arvioidaan uudelleen rahaston arvioinnin yhteydessä.

Tarkistus

(37) **Kun otetaan huomioon ilmastonmuutoksen torjumisen merkitys ja unionin sitoutuminen Pariisin sopimuksen** ja Yhdistyneiden kansakuntien kestävä kehityksen tavoitteiden **saavuttamiseen, tällä ohjelmalla olisi myötävaikutettava** ilmastotoimien **sisällyttämiseen** unionin **politiikkoihin** ja **siihen, että saavutetaan yleinen tavoite**, jonka mukaan **vähintään 25 prosenttia** EU:n talousarviomenoista **edistää ilmastotavoitteiden saavuttamista vuosien 2021–2027 monivuotisen rahoituskehityksen aikana, ja siihen, että vuotuinen 30 prosentin tavoite saavutetaan mahdollisimman pian ja viimeistään vuonna 2027**. Rahaston valmistelun ja toteutuksen kuluessa kartoitetaan asiaankuuluvia toimia, joita arvioidaan uudelleen rahaston arvioinnin yhteydessä.

Perustelu

Euroopan parlamentti kehotti 14. maaliskuuta 2018 antamassaan päätöslauselmassa ”Seuraava monivuotinen rahoituskehys: vuoden 2020 jälkeistä monivuotista rahoituskehystä koskevan parlamentin kannan valmistelu” (2017/2052(INI)) asettamaan tavoitteen, jonka mukaan mahdollisimman pian ja viimeistään vuoteen 2027 mennessä 30 prosenttia EU:n talousarvion menoista käytetään ilmastotavoitteiden tukemiseen.

Tarkistus 7

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. Ohjelman yleisenä tavoitteena on osoittaa solidaarisuutta 5 artiklassa

Tarkistus

1. Ohjelman yleisenä tavoitteena on osoittaa solidaarisuutta 5 artiklassa

tarkoitettujen odottamattomien merkittävien rakenneuudistusten yhteydessä työttömiksi jääneille työntekijöille ja itsenäisille ammatinharjoittajille, joiden työskentely on loppunut, sekä tarjota *heille* tukea.

tarkoitettujen odottamattomien merkittävien rakenneuudistusten yhteydessä työttömiksi jääneille työntekijöille ja itsenäisille ammatinharjoittajille, joiden työskentely on loppunut, sekä tarjota *taloudellista tukea heidän uudelleentyöllistämistään koskeviin toimenpiteisiin.*

Tarkistus 8

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. EGR:n erityistavoitteena on tarjota tukea odottamattomissa merkittävässä rakenneuudistuksissa ja eritoten niissä, jotka aiheutuvat globalisaatioon liittyvistä haasteista, kuten maailmankaupan muutoksista, kauppariidoista, rahoitus- tai talouskriiseistä tai vähähiiliseen talouteen siirtymisestä tai jotka ovat seurausta digitalisaatiosta tai automaatiosta. Erityisesti painotetaan toimenpiteitä, joilla autetaan heikoimmassa asemassa olevia ryhmiä.

Tarkistus

2. EGR:n erityistavoitteena on tarjota tukea *työmarkkinoille uudelleen integroitumiseen* odottamattomissa merkittävässä rakenneuudistuksissa ja eritoten niissä, jotka aiheutuvat globalisaatioon liittyvistä haasteista, kuten maailmankaupan muutoksista, kauppariidoista, rahoitus- tai talouskriiseistä tai vähähiiliseen talouteen siirtymisestä tai jotka ovat seurausta digitalisaatiosta tai automaatiosta. Erityisesti painotetaan toimenpiteitä, joilla autetaan heikoimmassa asemassa olevia ryhmiä.

Tarkistus 9

Ehdotus asetukseksi 10 artikla – 3 kohta

Komission teksti

3. EGR:n rahoitustuen määrä on rajoitettava siihen, mikä on tarpeen väliaikaisen, kertaluonteisen tuen *antamiseen* kohteena oleville edunsaajille. EGR:stä tuettavien toimenpiteiden on oltava unionin ja kansallisen lainsäädännön, valtioneuvoston mukana luettuina, mukaisia.

Tarkistus

3. EGR:n rahoitustuen määrä on rajoitettava siihen, mikä on tarpeen *solidaarisuuden osoittamiseksi ja* väliaikaisen, kertaluonteisen tuen *antamiseksi* kohteena oleville edunsaajille. EGR:stä tuettavien toimenpiteiden on oltava unionin ja kansallisen lainsäädännön, valtioneuvoston mukana

luettuina, mukaisia.

Tarkistus 10

Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta – 1 alakohta

Komission teksti

Jäsenvaltioiden on ilmaistava rahoituksen alkuperä ja varmistettava unionin rahoituksen näkyvyys tarjoamalla johdonmukaista, olennaista ja kohdennettua tietoa eri kohderyhmille, kohteena olevat edunsaajat, paikallis- ja alueviranomaiset, työmarkkinaosapuolet, tiedotusvälineet ja suuri yleisö mukaan lukien.

Tarkistus

Jäsenvaltioiden on ilmaistava rahoituksen alkuperä ja varmistettava unionin rahoituksen näkyvyys tarjoamalla johdonmukaista, olennaista ja kohdennettua tietoa eri kohderyhmille, kohteena olevat edunsaajat, paikallis- ja alueviranomaiset, työmarkkinaosapuolet, tiedotusvälineet ja suuri yleisö mukaan lukien. ***Jäsenvaltioiden on varmistettava, että korostetaan rahoituksesta saatavaa unionin lisäarvoa ja että ne auttavat komissiota tietojenkeruussa talousarvion avoimuuden lisäämiseksi.***

Tarkistus 11

Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Komissio ylläpitää ja päivittää säännöllisesti kaikilla unionin toimielinten virallisilla kielillä käytettävissä olevia verkkosivuja, joilla annetaan ajantasaista tietoa EGR:stä **ja** ohjeita hakemusten jättämiseen sekä tietoa hyväksytyistä ja hylätyistä hakemuksista sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston roolista talousarviomenettelyssä.

Tarkistus

2. Komissio ylläpitää ja päivittää säännöllisesti ***käyttäjätavallisella tavalla*** kaikilla unionin toimielinten virallisilla kielillä käytettävissä olevia verkkosivuja, joilla annetaan ajantasaista tietoa ***ja täytäntöönpanotietoja*** EGR:stä ***sen perustamisesta alkaen***, ohjeita hakemusten jättämiseen sekä tietoa hyväksytyistä ja hylätyistä hakemuksista sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston roolista talousarviomenettelyssä.

Tarkistus 12

Ehdotus asetukseksi 16 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. Kun komissio on todennut, että EGR:n rahoitustuen myöntämisen edellytykset täyttyvät, se **tekee asianomaisia budjettikohtia koskevan määrärahasiirtoesityksen varainhoitoasetuksen 31 artiklan mukaisesti.**

Tarkistus

1. Kun komissio on todennut, että EGR:n rahoitustuen myöntämisen edellytykset täyttyvät, se **ehdottaa sen varojen käyttöönottamista. Euroopan parlamentti ja neuvosto päättävät yhdessä EGR:n varojen käyttöönottamisesta kuukauden kuluessa siitä, kun ehdotus on toimitettu Euroopan parlamentille ja neuvostolle. Neuvosto tekee ratkaisunsa määräenemmistöllä ja Euroopan parlamentti jäsentensä enemmistöllä sekä kolmella viidesosalla annetuista äänistä.**

Samaan aikaan kun komissio toimittaa ehdotuksen päätökseksi EGR:n varojen käyttöönottamisesta, se toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle asianomaisia budjettikohtia koskevan määrärahasiirtoesityksen. Jos yhteisymmärrystä ei saavuteta, aloitetaan trilogimenettely.

EGR:ään liittyvät määrärahasiirrot on tehtävä varainhoitoasetuksen 31 artiklan mukaisesti.

Tarkistus 13

**Ehdotus asetukseksi
16 artikla – 2 kohta**

Komission teksti

2. **Määrärahasiirtoesitykseen on liitettävä yhteenveto hakemuksen tukikelpoisuuden tarkastelusta.**

Tarkistus

Poistetaan.

Tarkistus 14

**Ehdotus asetukseksi
16 artikla – 3 kohta**

Komission teksti

3. Komissio hyväksyy

Tarkistus

3. Komissio hyväksyy

täytäntöönpanosäädöksellä rahoitustukea koskevan päätöksen, joka tulee voimaan päivänä, jona *komissiolle ilmoitetaan siitä, että* Euroopan parlamentti ja neuvosto *ovat hyväksyneet määrärahasiirron. Tämä päätös on varainhoitoasetuksen 110 artiklassa tarkoitettu rahoituspäätös.*

Tarkistus 15

Ehdotus asetukseksi 16 artikla – 3 a kohta (uusi)

Komission teksti

täytäntöönpanosäädöksellä rahoitustukea koskevan päätöksen, joka tulee voimaan päivänä, jona Euroopan parlamentti ja neuvosto *hyväksyvät päätöksen EGR:n varojen käyttöönotosta.*

Tarkistus

3 a. *Edellä olevan 1 kohdan mukaiseen ehdotukseen päätökseksi EGR:n käyttöönottamisesta on sisällyttävä*

a) *9 artiklan 4 kohdan mukaisesti suoritettu arviointi sekä tiivistelmä arvioinnin perusteena olleista tiedoista;*

b) *todisteet 5 ja 10 artiklassa säädettyjen kriteerien täyttymisestä; sekä*

c) *ehdotettujen määrien perusteet.*

**ASIAN KÄSITTELY
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

Otsikko	Euroopan globalisaatorahasto (EGR)
Viiteasiakirjat	COM(2018)0380 – C8-0231/2018 – 2018/0202(COD)
Asiasta vastaava valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	EMPL 11.6.2018
Lausunnon antanut valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	BUDG 11.6.2018
Valmistelija Nimitetty (pvä)	Manuel dos Santos 28.6.2018
Valiokuntakäsittely	29.8.2018
Hyväksytty (pvä)	5.11.2018
Lopullisen äänestyksen tulos	+: 24 –: 3 0: 1
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet	Jean Arthuis, Reimer Böge, Lefteris Christoforou, Gérard Deprez, André Elissen, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Jens Geier, Ingeborg Gräßle, Monika Hohlmeier, Bernd Kölmel, Zbigniew Kuźmiuk, Vladimír Maňka, Siegfried Mureşan, Jan Olbrycht, Paul Rübig, Eleftherios Synadinos, Indrek Tarand, Isabelle Thomas, Inese Vaidere, Daniele Viotti, Tiemo Wölken, Marco Zanni
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet	Karine Gloanec Maurin, Alain Lamassoure, Janusz Lewandowski, Andrey Novakov
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (200 art. 2 kohta)	Michael Detjen

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

24	+
ALDE	Jean Arthuis, Gérard Deprez
ECR	Zbigniew Kuźmiuk
PPE	Reimer Böge, Lefteris Christoforou, José Manuel Fernandes, Ingeborg Gräßle, Monika Hohlmeier, Alain Lamassoure, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Paul Rübig, Inese Vaidere
S&D	Michael Detjen, Eider Gardiazabal Rubial, Jens Geier, Karine Gloanec Maurin, Vladimír Maňka, Isabelle Thomas, Daniele Viotti, Tiemo Wölken
VERTS/ALE	Indrek Tarand

3	-
ECR	Bernd Kölmel
ENF	André Elissen
NI	Eleftherios Synadinos

1	0
ENF	Marco Zanni

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää